



GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LÊN TRỜI

Nhà Thờ: 172 Anre Dung Lac Drive • Avondale • LA 70094

Nhà Xứ: 533 S Jamie Blvd • Avondale • LA 70094

Điện Thoại: 504-304-6698 • Email: assumptionofmary@arch-no.org

Trang Mạng/Website: GXDucMeLenTrois.org hoặc AssumptionofMaryAvondale.com



Cha Xứ: **Phêrô Nguyễn Thanh Hoài**

Điện Thoại: 504-344-6881

Email: rev.hoainguyen@yahoo.com

CHÚA NHẬT XXII THƯỜNG NIÊN – NĂM A Ngày 30 Tháng 8 Năm 2020 - SỐ 252



THÁNH LỄ

Thứ Ba – Thứ Bảy: 6:00 PM

Chúa Nhật: 8:00 AM & 10:00 AM

LỄ VỌNG CHÚA NHẬT

Thứ Bảy: 6:00 PM

CHẦU THÁNH THỂ

Thứ Sáu: 5:30 PM

CANH TÂN ĐẶC SÙNG

Thứ Hai: 6:00 PM

GIẢI TỘI

Thứ Ba – Thứ Bảy: 30 phút trước Thánh Lễ

Ngoài ra xin liên lạc với Cha Xứ

RỬA TỘI

Sau lễ 10:00 AM Chúa Nhật đầu tháng.

Xin liên lạc văn phòng giáo xứ để lấy đơn.

Xin nộp đơn ít nhất 1 tuần trước ngày rửa tội.

HÔN PHỐI

Xin liên lạc với Cha Xứ ít nhất 6 tháng trước ngày cưới để được hướng dẫn và làm hồ sơ theo giáo luật.

GIÁO LÝ TÂN TÔNG

Xin liên lạc văn phòng giáo xứ

THĂM BỆNH NHÂN - TRAO MÌNH THÁNH CHÚA

Xin liên lạc văn phòng giáo xứ mỗi khi cần.

XỨC DẦU BỆNH NHÂN

Xin liên lạc Cha Xứ bất cứ lúc nào gia đình có người đau yếu.

GHI DANH GIA NHẬP GIÁO XỨ

Theo Giáo Luật, khi tới cư ngụ một nơi nào, các tín hữu phải ghi danh gia nhập giáo xứ càng sớm càng tốt. Các đôi vợ chồng mới cưới phải ghi danh gia đình công giáo riêng. Xin liên lạc văn phòng giáo xứ để lấy đơn.



ĐỪNG LÀ XA-TAN CỦA NHAU

"Xa-tan, lui lại đằng sau Thầy! Anh cần lối Thầy, vì tư tưởng của anh không phải là tư tưởng của Thiên Chúa." (Mt 16,23)

Suy niệm: “Xa-tan là bậc thầy gây xao lãng. Hắn luôn hoạt động để giữ ta lệch xa con đường đi với Chúa” (J. Meyer). Khởi đầu sứ vụ, Đức Giê-su đã bị Xa-tan cám dỗ đừng chọn con đường thập giá để cứu độ nhân loại. Kết thúc sứ vụ, Ngài lại bị cám dỗ, thách thức xuống khỏi thập giá. Còn trong bài Tin Mừng, cám dỗ không đến từ ma quỷ hay kẻ thù nghịch, mà từ một người thân tín là Phê-rô. Không lạ gì Phê-rô bị Thầy gọi là “Xa-tan,” vì ông cản trở con đường thập giá cứu độ của Thầy.

Mời Bạn: Đời ta cũng vậy thôi, lắm khi chính các người thân tìm cách đem ta ra khỏi con đường hy sinh, thập giá của Chúa vì sợ khổ, sợ nhọc cho ta. Họ đáng bị gọi là Xa-tan như Phê-rô. Thật đáng tiếc vì bao bậc cha mẹ mãi lo cho tương lai sự nghiệp con cái, nhưng lại chần chừ việc giáo dục đức tin, cản trở con cái đến với Chúa! “Lo lắng và lý luận là hai trong số các dụng cụ đặc lực nhất của Xa-tan. Hắn thúc dục ta khởi đầu bằng một ý tưởng tiêu cực, và rồi ngồi quan sát ta tự kết liễu chính mình” (J. Meyer). Bạn có thể rơi vào hai cái bẫy này của Xa-tan khi quá ưu tư lo lắng chuyện hưởng thụ cuộc sống, lý luận sai lầm về cùng đích cuộc đời. Bạn làm gì để tránh hai cái bẫy lợi hại này?

Sống Lời Chúa: Tôi cố gắng giúp người thân, người lân cận gặp gỡ, tiếp xúc với Chúa, thay vì cản trở họ đến với Ngài.

Cầu Nguyện: Lạy Chúa Giê-su, Chúa đã toàn thắng mọi cám dỗ hành xử theo tinh thần thế tục. Xin cho con đừng vì yêu mến, tôn sùng cái tôi của mình, biến cái tôi ấy thành Xa-tan cản trở con trên đường cứu độ đi theo Chúa. Amen.



HỘI ĐỒNG MỤC VỤ:

Chủ Tịch:	
Anh Hoàng Hùng Cường.....	504-376-4356
Phó Chủ Tịch Nội Vụ:	
Anh Nguyễn Tony Đại.....	504-606-6299
Phó Chủ Tịch Ngoại Vụ:	
Anh Trần Minh Đình.....	504-453-2461
Tổng Thư Ký & Thủ Quỹ:	
Anh Trần Hải.....	504-428-4602
Đảm Trách Nhà Trường:	
Anh Trần Thanh Thế.....	504-723-1345
Tương Tế & Đất Thánh:	
Anh Hồ Minh Hoài.....	954-684-1266

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH:

Chủ Tịch:	
Anh Phạm Tăng Tuệ.....	504-382-3983
Kế Toán:	
Anh Nguyễn Cường Christian.....	504-813-6790
Thư Ký:	
Chị Trần Kim Nhung.....	504-436-0294
Thành Viên:	
Anh Nguyễn Thanh Tân.....	504-436-0976

ĐOÀN LIÊN MINH THÁNH TÂM:

Đoàn Trưởng:	
Anh Chu Thịnh.....	504-450-2122
Phó Nội Vụ:	
Anh Đinh Đức.....	504-340-0600
Phó Ngoại Vụ:	
Anh Nguyễn Hiệp.....	504-266-4660
Thư Ký:	
Anh Trần Kích.....	504-436-6035
Tổ Chức Xã Hội:	
Anh Chu Thịnh.....	504-450-2122
Thủ Quỹ:	
Anh Nguyễn Sơ.....	504-982-2749
Đạo Đức:	
Anh Trần Văn Thiên.....	504-994-0706

HỘI CÁC CHỊ MẸ GIÁO XỨ:

Đoàn Trưởng:	
Chị Trần Thanh Nghi.....	504-453-3437
Đoàn Phó:	
Chị Phan Trần Thúy Vân.....	504-231-7844
Thư Ký & Thủ Quỹ:	
Chị Trần Hồng-Quế.....	504-701-6891
Đạo Đức:	
Chị Nguyễn Thom.....	504-231-2810

CÁC TRƯỞNG ĐOÀN THỂ:

Thừa Tác Viên Thánh Thể:	
Anh Trần Văn Bình.....	504-251-6004
Ca Đoàn Truyền Tin:	
Anh Nguyễn Định.....	504-436-2726
Ca Đoàn Ca Lên Đì:	
Anh Trần Văn Nguyễn.....	504-436-8186

CÁC TRƯỞNG BAN NGÀNH:

Ban Kiểm Nghi:	
Anh Võ Xuân Ngọc.....	504-606-8636
Ban Giúp Lễ:	
Anh Nguyễn Tony Đại.....	504-606-6299
Ban Bảo Trì:	
Anh Nguyễn Văn Nam.....	504-701-1619
Ban Phụng Vụ Nghi Lễ:	
Anh Nguyễn Tony Đại.....	504-606-6299
Ban Phụng Vụ Lời Chúa:	
Chị Trần Kinh.....	504-436-8697

TRƯỜNG GIÁO LÝ & VIỆT NGỮ THÁNH LÊ BẢO TỊNH

Soeur: M. Augustine Đinh Thu-Hà, FMSR
Phone: 504-505-8995

TUNG HÔ TIN MỪNG: Ga 6, 64b và 69b

Alleluia, alleluia! - Lay Chúa, lời của Chúa là thần trí và là sự sống; Chúa có những lời ban sự sống đời đời. - **Alleluia.**

TIN MỪNG: Mt 16, 21-27



Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Matthêu.

Từ khi ông Phêrô tuyên xưng Đức Giêsu là Đấng Kitô, con Thiên Chúa hằng sống, thì Đức Giêsu bắt đầu tỏ cho các môn đệ biết: Người phải đi Giêrusalem, phải chịu nhiều đau khổ do các kỳ mục, các thượng tế và kinh sư gây ra, rồi bị giết chết, và ngày thứ ba sẽ trỗi dậy. Ông Phêrô liền kéo riêng Người ra và bắt đầu trách Người: “Xin Thiên Chúa thương đừng để Thầy gặp phải chuyện ấy!” Nhưng Đức Giêsu quay lại bảo ông Phêrô: “Xatan, lui lại đằng sau Thầy! Anh cản lối Thầy, vì tư tưởng của anh không phải là tư tưởng của Thiên Chúa, mà là của loài người.”

Rồi Đức Giêsu nói với các môn đệ: “Ai muốn đi theo Thầy, phải từ bỏ chính mình, vác thập giá mình mà theo. Quả vậy, ai muốn cứu mạng sống mình, thì sẽ mất; còn ai mất mạng sống mình vì Thầy, thì sẽ tìm được mạng sống ấy. Nếu người ta được cả thế giới mà phải thiệt mất mạng sống, thì nào có lợi gì? Hoặc người ta sẽ lấy gì mà đổi mạng sống mình?”

Vì Con Người sẽ ngự đến trong vinh quang của Cha Người, cùng với các thiên sứ của Người, và bấy giờ, Người sẽ thưởng phạt ai nấy xứng việc họ làm.”

Tin Mừng của Chúa Ki-tô.

LỜI NGUYỆN DÂN CHÚA

LM: Anh chị em thân mến! Chúa Giêsu đã từ bỏ mọi sự, vâng phục Thánh ý Chúa Cha, chịu chết khổ nhục trên thập giá để chuộc tội nhân loại. Chúng ta thành tâm cảm tạ Chúa và tha thiết dâng lời nguyện xin:

1. “*Anh em hãy hiến dâng thân mình làm của lễ sống động*”. Xin Chúa cho các mục tử trong Hội Thánh luôn tận tâm chăm sóc tâm hồn các tín hữu, bằng lời giảng, bằng việc làm cụ thể, nhất là biết hy sinh từ bỏ, để mọi người nhận ra Chúa và bước theo Ngài. **Chúng con cầu xin Chúa.**
2. “*Ai muốn theo Ta, phải từ bỏ chính mình vác thập giá mình hàng ngày mà theo*”. Xin Chúa cho các tín hữu đang sống trong đam mê thấp hèn của dục vọng, tiền tài được Chúa Thánh Thần tác động, dám từ bỏ tội lỗi, bước theo Chúa sống thánh thiện trên con đường thập giá, để mai này được cùng Chúa chung hưởng vinh quang Nước Trời. **Chúng con cầu xin Chúa.**
3. “*Vì Lời Đức Chúa mà con đây bị sỉ nhục*”. Xin Chúa cho những anh chị em đang rao giảng Lời Chúa trên các miền truyền giáo, sẵn lòng chấp nhận khó khăn thử thách, để Tin Mừng về ơn cứu độ của Chúa được nhiều người đón nhận. **Chúng con cầu xin Chúa.**
4. “*Không có tình yêu nào cao quý hơn tình yêu của người thí mạng vì bạn hữu*”. Xin Chúa cho mọi người trong giáo xứ chúng ta biết hy sinh giúp đỡ lẫn nhau, nhất là luôn quan tâm nâng đỡ các bệnh nhân đang chịu nhiều đau đớn về thể xác để họ nhận ra tình thương của Chúa mà kết hiệp với Ngài trong niềm tin, phó thác và hy vọng. **Chúng con cầu xin Chúa.**

LM: Lay Chúa Giêsu, Chúa đã hy sinh chịu chết và sống lại để cứu độ chúng con. Chúng con chân thành cảm tạ Chúa. Xin cho cuộc đời chúng con mỗi ngày cảm rõ sâu vào thập giá Chúa, để chúng con được sống trong ân sủng mà vững vàng bước theo Chúa đến cùng trong hành trình tiến về quê trời. Chúng con cầu xin, nhờ Đức Ki-tô Chúa chúng con. **Amen.**

Ý Cầu Nguyện Trong Tháng Chính: Cầu cho việc tôn trọng các Nguồn Tài Nguyên của Hành Tinh này. Chúng ta hãy cầu cho các nguồn tài nguyên của hành tinh này không bị phung phí mà là được chia sẻ một cách chính đáng và trân trọng.

LỊCH PHỤNG VỤ

Tuần Lễ 30/08/2020 – 6/09/2020

- 30/08 CHÚA NHẬT XXII THƯỜNG NIÊN**
31/08 Thứ Hai - Tuần XXII Thường Niên
1/09 Thứ Ba - Tuần XXII Thường Niên
2/09 Thứ Tư - Tuần XXII Thường Niên
3/09 Thứ Năm - Tuần XXII Thường Niên
▪ *Thánh Grê-gô-ri-ô Cả, Giáo Hoàng, Tiền Sĩ Hội Thánh*
4/09 Thứ Sáu - Tuần XXII Thường Niên
5/09 Thứ Bảy - Tuần XXII Thường Niên
▪ *Thánh Tê-rê-sa Cal-cut-ta*
6/09 CHÚA NHẬT XXIII THƯỜNG NIÊN

DẪN LỄ

Bài đọc 1. Gr 20, 7-9: Vâng lệnh Chúa, ngôn sứ Giê-rê-mi-a đã khiển trách dân Chúa, nên bị họ thù ghét bắt bớ, nhưng ông vẫn cam lòng chịu khổ vì Chúa.

Bài đọc 2. Rm 12, 1-2: Thánh Phaolô kêu gọi các tín hữu sống đẹp lòng Chúa, luôn làm việc tốt lành theo ý Chúa chứ không theo thói thế gian.

Tin Mừng. Mt 16, 21-27: Tin Mừng hôm nay thuật lại: sau khi nghe Chúa Giêsu báo Người phải chịu nạn chịu chết, Thánh Phê-rô ngăn cản, nên bị Chúa quở. Muốn theo Chúa, chúng ta phải bỏ mình, vác thập giá mình hằng ngày mà theo.

ĐÁP CA: Tv 62, 3-4. 5-6. 8-9

Đáp: Lạy Chúa là Thiên Chúa con, linh hồn con khát khao Chúa (c. 2b).

1. Ôi lạy Chúa, Chúa là Thiên Chúa của con, con thao thức chạy kiếm Ngài. Linh hồn con khát khao, thể xác con mong đợi Chúa con, như đất héo khô, khát mong mà không gặp nước! - **Đáp.**
2. Con cũng mong được chiêm ngưỡng thiên nhan ở thánh đài, để nhìn thấy quyền năng và vinh quang của Chúa. Vì ân tình của Ngài đáng chuộc hơn mạng sống, miệng con sẽ xướng ca ngợi khen Ngài. - **Đáp.**
3. Con sẽ chúc tụng Ngài như thể trọn đời con; con sẽ giơ tay kêu cầu danh Chúa. Hồn con được no thỏa dường như bởi mỹ vị cao lương, và miệng con ca ngợi Chúa với cặp môi hoan hỉ. - **Đáp.**
4. Vì Chúa đã ra tay trợ phù con, để con được hoan hỉ núp trong bóng cánh của Ngài. Linh hồn con bám thân vào Chúa, và tay hữu Chúa nâng đỡ người con. - **Đáp.**



TIỀN DÂNG CHÚA
Chúa Nhật ngày 23/08/2020
\$ 2,700.00

THÔNG BÁO

TRƯỜNG GIÁO LÝ & VIỆT NGỮ THÁNH LÊ BẢO TỊNH

Đứng trước những khó khăn của thực tại, niên khóa 2020-2021 của Giáo Xứ Đức Mẹ Lên Trời sẽ chỉ có chương trình Giáo Lý.

Chương Trình Ghi Danh:

Ngày: Chúa Nhật, ngày 2, 9, 16, 23, & 30 tháng 8 năm 2020
Giờ: Từ 9:00 AM tới 12:00 PM
Học Phí: \$100 cho mỗi học sinh

Ngày Khai Giảng: Thứ Bảy, ngày 12 tháng 9 năm 2020
Giờ học: 3:30 PM – 5:30 PM

Mọi chi tiết xin liên lạc Sơ Thu-Hà số 504-505-8995 hoặc email: srthuhadinh@yahoo.com.

ÂN NHÂN ỦNG HỘ

Giáo Xứ xin chân thành tri ân quý vị ân nhân đã hảo tâm tích cực ủng hộ cho công việc trùng tu Đài Đức Mẹ, làm nhà bếp và mái che hội chợ.

ĐÀI ĐỨC MẸ

<i>tiếp theo...</i>	\$ 38,700.00
55. GD Ân Danh	500.00
56. GD Trần Chiến & Nhung	1,000.00
57. GD Ân Danh	300.00
58. AC Trần Thắng & Trang, CA	500.00
59. GD AC Trần Hòa & Nga	300.00
60. Bà Vũ Nhuận (Đác)	500.00
61. Chị Đào Maria (Truyền)	500.00
62. GD AC Tô Quốc & Loan	500.00

TỔNG CỘNG = \$ 42,800.00

MÁI CHE

<i>tiếp theo...</i>	\$ 2,600.00
8. ÔB Trần Kinh & Huê	100.00
9. ÔB Nguyễn Khải Hoàn	200.00
10. ÔB Nguyễn Hoàng	100.00

TỔNG CỘNG = \$3,000.00

NHÀ BẾP

1. Chị Nguyễn Thị Chuộng	\$ 500.00
2. Bà Trần Phượng (Đoài)	500.00
3. ÔB Trần Hiền & Khuy	500.00
4. Ân Danh	200.00
5. GD Ân Danh	300.00
6. GD Ân Danh	300.00

TỔNG CỘNG = \$2,300.00

Nguyện xin Thiên Chúa, qua lời chuyển cầu của Mẹ Maria Hồn Xác Lên Trời, ban muôn phúc lành và trả công cho Quý Ân Nhân và mọi người trong gia đình.